

* 靈修小品 *

恩典與改變

摩西便懼怕，說：「這事必是被人知道了。」

≈ 出埃及記2章14節

這人犯下令人驚駭的罪行，被判終身監禁。在接下來的數年裡，這個被單獨禁錮的囚犯開始了心理與屬靈的療癒歷程，最終使他悔改並與耶穌恢復關係。現在，他獲准與其他獄友進行有限的交流。而且藉著上帝的恩典，他的見證讓一些獄友接受了基督做他們的救主，在基督裡面得到赦免。

如今被譽為信心偉人的摩西，也曾犯下令人驚駭的罪行。他目睹「一個埃及人打希伯來人」之後，便「左右觀看」，見沒有人就「把埃及人打死了」（出埃及記 2 章 11-12 節）。他雖然犯了這樣的罪，但滿有恩典的上帝並沒有放棄祂不完美的僕人。後來，上帝揀選摩西帶領祂的子民離開埃及（3 章 10 節）。在羅馬書 5 章 14 節，保羅說：「從亞當到摩西，死就掌權了，甚至那些不像亞當那樣犯罪的人，也在死的權下」（新譯本）。但接下來的經文裡，保羅便指出，不管我們過去犯了什麼罪，「上帝的恩典」都能使我們得到改變，與祂和好，並在祂面前被稱為義人（15-16 節）。

我們也許會認為，自己過去所做的一切，根本就不配得到上帝的饒恕，而且沒有資格被上帝使用來榮耀祂。但是因為上帝的恩典，我們能夠藉著耶穌而被改變、得釋放，而且也能幫助其他人得到改變，有永生的盼望！

上帝與祂的恩典如何改變了你？

最近祂要你做些什麼改變？

天父，感謝祢賜下改變生命的恩典。

選自《靈命日糧》2023 年 5 月 5 日

上週聚會人數和奉獻獻	主日崇拜		主日學		週五聚會 8/18		中文堂上週奉獻 8/18 止	
	中文堂現場	262	中文堂	81	中文堂	260	經常	\$14,559.29
	中文堂 YouTube	165			青少年	暫停	宣教	\$1,427.00
	中文堂 Zoom	19			Awana	暫停	建堂	\$100.00
	大小和平公寓實體	5	週間聚會				神學生	\$0.00
	EchoYOUTH 現場	116	中文堂小組(二)	暫停	週六聚會 8/12		愛心	\$0.00
	兒童實體	66	中文堂禱告會 (三)(線上)	56	中文堂小組	67	夏令會	\$500.00
			英文堂禱告會 (三)實體	暫停	週日聚會 8/13		合計	\$16,586.29
	總人數	633	中文堂小組(四)	11	中文堂小組	16	*奉獻支票抬頭 L.WEC *奉獻箱置於大堂中門兩側	

服事時間	講員	領會	領唱	鋼琴	音控	攝像&圖控	招待	投影	翻譯
本週	實體崇拜 張振華	童勁松	李蕙怡	邵文媛	袁愷青 林子斌	韓 珮 戴瑞克 陳 宇	胡 捷 溫笑漣 胡享生	梁志剛	武 薇
下週佈道會	實體崇拜 黃奕明	吳 昊	陳建榮	葉思恆	袁愷青 林子斌	韓 珮 戴瑞克 陳 宇	慎 玫 陳益生 陳祖興	何 暉	梁 棟

上週各小組/團契聚會主要内容(週五聚會總人數-260)							
保羅	戶外聚餐分享		摩西 1(四)	暫停			
約瑟	認識神系列—神是無所不知的		摩西 2	查考《馬太福音》第 27 章			
喜樂	查考《路加福音》5:27-39		摩西 3	查考《以弗所書》第 4 章			
良善	查考《路加福音》6:1-11		摩西 4	查考《路加福音》第 6 章			
信實 1	外展聚會		摩西 5	學習婚姻保鮮膜課程第 5 課			
信實 2	學習《禱子團契》		仁愛	一步一步學詩篇第 17 步-2			
信實 3(六)	查考《路加福音》7:1-18		和平 1	暫停			
信心(六)	查考《撒母耳記上》15 章		和平2	查考《腓立比書》4:4-10			
東區 1	查考《出埃及記》第 28 章		西南 1	暫停			
東區 2	暫停		真光	查考《利未記》第 20 章			
東區 3(六)	查考《以賽亞書》第 43 章		約書亞(隔周六)	查考《使徒行傳》第 20 章			
溫柔	查考《士師記》12:8-15		福音一(隔周六)	查考《路加福音》第 6 章			
佳音	停改週六聚會		恩慈	查考《約翰福音》18 章			
節制 1	查考《路加福音》19:28-48		忍耐	查考《出埃及記》第 37 章			
節制 2	查考《歌羅西書》2:1-13		恩典(隔周五)	查考《路加福音》6:1-11			
節制 3	查考《傳道書》第 3-4 章		合一(周六)	外展活動			
AGAPE 1	查考《路加福音》5: 27-6:11		常青	查考《出埃及記》第 14 章			
AGAPE 2	查考《路加福音》6:12-26		常青(大小和平公寓)	查考《路加福音》6:1-11			
AGAPE 3	查考《路加福音》6:1-11		IFG	暫停			
AGAPE 4(日)	聖經縱覽		多加(二)	暑期暫停			
新生命(隔周五)	暫停改週六郊遊		溪水	暫停			
時間	團契		聯絡人	時間	團契		聯絡人
週二早	多加團契(暑期暫停)		袁崇敬姊妹 630-854-5144	週二晚	溪水(每月第 1 週)		許靖霞姊妹 331-212-1088
週三晚	禱告會		教會辦公室	週四下午	常青(大和平老人公寓)		歐光渝弟兄 412-551-0176
週五晚	Overflow(青/少年)		梁梅 May Liang 630-506-2094	週五晚	東區	東區一	牟亮弟兄 312-912-2908
週五晚	西北區	摩西一	俞基訓弟兄 630-205-5718			東區二	左孝兵弟兄 630-930-3759
		摩西二	寇正芳姊妹 630-820-6538		北區	保羅	周平弟兄 630-632-4630
		摩西三	陳觀樂弟兄 630-544-8147			溫柔	范志明弟兄 630-429-7680
		摩西四	齊雲姊妹 314-922-2620			佳音	陳日東弟兄 630-548-2210
		摩西五	朱琇英姊妹 630-904-0935			節制一	茹巍弟兄 630-854-0192
	東南區	喜樂	劉玲姊妹 630-696-7717			節制二	劉嵐弟兄 281-409-9587
		良善	鄧立平弟兄 630-597-3188		西區	節制三	陳列弟兄 630-290-8031
		信實一	洪勤姊妹 630-369-7372			恩慈	李璐姊妹 630-506-9747
		信實二	張宜娟姊妹 630-961-9428			忍耐	陳伯群弟兄 508-410-0748
		信實三	陳益生弟兄 630-915-3349			恩典 (隔週)	梁志剛弟兄 630-344-3441
	西南區	仁愛	李燕凌弟兄 630-888-0607		東北區	AGAPE1	開小言姊妹 630-632-9188
		和平一	暫缺			AGAPE2	宋秋景姊妹 630-930-4153
		和平二	李友麟弟兄 630-362-9002			AGAPE3	陳祖興弟兄 630-770-8909
		西南一	何雲姊妹 630-853-0040			AGAPE4	鍾凱波弟兄 630-935-6428
		真光	童勁松弟兄 630-352-1265		約瑟		趙勻婷姊妹 630-302-7190
	IFG(國際學生/青年)		張杭弟兄 630-718-1190		常青（長輩團契）		歐光渝弟兄 412- 551-0176
	週六早	西區-合一			新生命(隔週)		孫鑑弟兄 513-207-2039
	週六晚	東南區-信心		週六晚	西南區-約書亞(隔週)		鍾兆鵬弟兄 609-335-2299
		東區-東區三			西南區-福音一(隔週)		駱習之弟兄 769-231-0033



LIVING WATER
EVANGELICAL CHURCH

活水福音教會

創立：二〇〇〇年十月八日

2023 年 8 月 20 日

二零二三年 年度主題

在愛中建造主的門徒

我信上帝—全能的父，創造天地的主！

我信我主—耶穌基督—上帝的獨生子，因聖靈感孕，由童貞女馬利亞所生，在本丟彼拉多手下受難，被釘於十字架，受死、埋葬，降在陰間，第三天從死人中復活、升天，坐在全能父上帝的右邊，將來必從那裏降臨，審判活人、死人。我信聖靈—我信聖而公之教會，我信聖徒相通，我信罪得赦免，我信身體復活，我信永生。

阿們

主任牧師： 華欣牧師

英文堂帶領牧師： 甄子任(Barry)牧師

中文堂牧師： 張振華牧師

青年部助理牧師： 齊恩(Paul)傳道

兒童部傳道： 張惠俐傳道

顧問牧師： 曾思機牧師

秘書： 周薇姊妹

辦公室助理： 朱巧姊妹

英文堂行政助理： 顧天賜弟兄

電郵： info@lwchurch.org

網址： http://www.lwchurch.org

電話： (630) 983- 5677

傳真： (630) 355 – 6737(Ext.6019)

地址： 1256 Wehrli Rd. Naperville, IL 60565

主日崇拜程序

中文堂崇拜：上午十時卅分（實體+直播）

序樂.....邵文媛姊妹

以讚美感謝來敬拜

宣召.....童勁松弟兄

讚美.....①屬靈的疾風吹來.....李蕙怡/會眾
②這是天父世界
③我們的神

以安靜等候來敬拜

牧禱.....華欣牧師

以領受信息來敬拜

獻詩.....當安靜.....詩班

信息.....以色列全家都要得救.....張振華牧師
羅馬書 11:1-36

回應詩歌.....自耶穌來住在我心.....會眾

獻禱.....童勁松弟兄

以生活回應來敬拜

報告.....(歡迎及問安).....童勁松弟兄

三一頌.....會眾

祝禱.....華欣牧師

殿樂.....邵文媛姊妹

每日讀經




本週 (8/20-8/26) —使徒行傳 24:10-27:12

本週金句

於是以色列全家都要得救。如經上所記：必有一位救主從錫安出來，
要消除雅各家的一切罪惡。
- 羅馬書 11:26

* 消息與代禱 *

1. 歡迎上主日來參加實體聚會的鞏莉華、吳有林、楊希/張蕭文、尹新宇/鄭文、庾希靈、祝普音/石晶、Tony Yin，也歡迎今天第一次來教會實體及各地一同參加線上敬拜的弟兄姊妹和朋友。一次歡迎，永遠歡迎！
2. 秋季福音佈道會本週五(8/25)和週六(8/26)晚上、主日(8/27)上午舉行，由黃奕明牧師帶領系列信息「移民，遺民，夷民—北美華人的生存困境與契機」，三天均有 3 歲至 5 年級的兒童節目。週六晚上聚會前(6:15 開始)有聚餐(Potluck)，請弟兄姊妹積極邀請親朋好友一同參加。
3. 佈道會講員黃牧師受邀將在週六(8/26)上午 10 點在 222 教室舉辦一次《如何帶領敬拜》的培訓講座，邀請已經參與或有心參與敬拜服事的弟兄姊妹參加。
4. 秋季(9 至 11 月)成人主日學將開設五門課程(詳見右欄)，請弟兄姊妹踴躍上網註冊(掃二維碼)，在真道上努力追求。
5. 为了更好地總結夏令會，同工制作了便捷的回應表，請弟兄姊妹踴躍填寫。未參加者也請參與回應，告知無法參加的原因，給同工提供參考意見，幫助未來營會的計劃。謝謝大家。
<https://airtable.com/appwKRnoEcbA1MaiV/shrlcKCpCVKBBxwHZi>
6. 夏令會的主題信息錄像和大綱文件，以及專題信息錄像已經在教會網站「事工—特會擷英」欄目下登出，歡迎觀看，請點擊 https://www.lwechurch.org/ministries/Ministries_SpecialEvents.aspx。
7. 夏令會費用尚缺，弟兄姊妹可憑感動奉獻。請在支票抬頭或線上奉獻備註上註明「夏令會」。
8. 青年部將於本週五(8/25)傍晚 6:30–8:00 舉行歡迎初中生的迎新活動，歡迎所有 6 年級的新生和家長一同參加。
9. 兒童事工年度開放日(Open House)將在下個主日(8/27)中午 12:45 在樓下小禮拜堂(Chapel)舉行，請參加兒童主日學和 Awana 的孩童家長準時參加。

*請今天來實體聚會的新朋友敬拜結束後移步大堂西側門外休息廳的迎新處，有佩戴名牌的教會關懷同工接待您，幫助您了解教會，贈送禮物並協助您加入最適合的小組。

秋季成人主日學開設課程介紹

101 《基要真理-新生命》—李友麟

本課程以《新生命》教材系統地對基督信仰的基本真理作較全面的介紹。課程以課堂預習、討論、講授為主要方式，並有詩歌、禱告、見證分享、經文背誦等穿插其間，幫助學員明白真道，在信仰生活實踐上打下堅實的根基。新生命網絡版 (cclw.net)

102 《初信造就-新生活》—陳衛國

教導信徒怎樣去實踐神的話語，過得勝的基督徒生活。藉讀經、禱告、分享、見證、小組討論等方式幫助弟兄姐妹更清楚地認識神在我們生命中成就的救恩及我們的回應，更深入地認識主耶穌基督，更多地認識正常基督徒生活的各基本層面在教會中的聯結和建造及在日常生活中的體現。建立健康的屬靈生活習慣，進入主所應許的豐盛生命。新生活網絡版 (cclw.net)

208 基督生平-1 一慎玫 陳建榮

基督生平課程簡介，本課程使用英國 SEAN (Study by Extension for all Nations) 設計的系列教材中的《基督生平》。以馬太福音為主軸，合參四福音書和使徒行傳，學習基督生平的五個階段：緒論與幼兒期，預備期，聲望期，受難期和復活期，共六本書。在學習基督生平的過程中，穿插基督教義的重點，如：系統神學、三一神論、人論、天使魔鬼論、末世論、有效的教牧工作及方法、教牧神學重點、教會管理、宣教、植堂、各種研經法、巴勒斯坦的地理、耶穌生平的腳踪……等等。

本課程以家庭作業和課堂討論分享鼓勵每位學員活潑參與。學完本課程《基督生平》第一冊，可以掌握：耶穌時代的社會政治背景；馬太福音的結構；三種基本研經方法；基督降生所成就的先知預言；基督完全的神人二性，及對異端的辨別

課程要求：學員必須購買課本 (\$17)，並按要求完成課前作業 (每週約需 1.5-2.0 小時)。

課程形式：每主日 8:45-10:00am。報名到 16 人才開班

207-OT07 聖經單卷-《士師記》—童勁松

這次我們將圍繞三個方面來學習《士師記》

1. 人性的複雜與軟弱。Arthur Cundall 說：“也許聖經當中再沒有一本書更加清楚地表現人性的弱點。”我們除了探討人性的弱點，也會關注人性的複雜- 敬虔與敗壞，剛強與軟弱，公義與邪惡的並存。
2. 人/民族墮落的原因，包括人天性中的罪性和環境因素的影響，屬靈環境，社會文化環境等。
3. 為什麼有這樣一個士師時代的出現？—士師時代是黑暗，混亂的時代，是一系列不斷向下墮落的螺旋發展。最終神要藉著《士師記》告訴我們什麼？

207-NT12 聖經單卷--歌羅西書 —曾思機牧師

我們跟歌羅西教會一樣，活在一個多元化多樣化的城市社會，各種學說盛行，宗教修行花樣百出。基督的教會一直面對「有基督固然好，但還要加上等等」的威逼利誘；對此，歌羅西書強調基督獨一無二的完備豐盛。我們將會逐章逐節研讀歌羅西書，深入瞭解書信的內容和信息。透過課堂活動，我們學習經文分析、團隊釋經、經文導引的靈修禱告。基於課程設計要求，僅作實體教室上課 (不提供視訊)。